

致各藝術版／文化版／副刊編輯及記者：  
新聞稿



## 新兵之二

### 「我一代」中國藝術家混合媒體展

內部展示：6:30pm - 8:30pm, 2009年10月15日  
地點：少勵畫廊主店，香港中環奧卑利街21-31號  
展覽日期：2009年10月16日至11月16日

### 《新兵》為提高年青一代的環保意識及海洋保護作出貢獻。

Kaisei 計劃展覽講座：7：30pm，2009年10月20日  
講者：Doug Woodring 先生，Kaisei 計劃的創辦人之一  
地點：少勵畫廊分店，香港中環荷李活道27號  
Kaisei 計劃展覽日期：2009年10月17日至11月5日

地球暖化及環境污染已成為我們生活中常聽到的名詞，特別是從二零零九年七月香港開始征收塑料袋稅之後。為了提高大眾對我們處理和過量使用塑膠物料所帶來的破壞的意識，少勵畫廊將會把一部份《新兵之二》展覽獻給推廣 Kaisei 計劃。Kaisei 計劃是香港及美國加州的一個非牟利環保團體，致力於研究如何收集海上名為塑料旋渦(Plastic Vortex)的塑料污染物及把這些廢料除毒並再制成柴油。

Kaisei 計劃是由一群創新者、科學家、環境保護者和海洋愛好者為了一個共同目的來組成的團體。Kaisei 計劃於今年八月份啟航他們第一輪考察旅程，此項目共有三個主要目的：在北太平洋旋渦找出海洋垃圾的可靠科學抽樣、測試及評估不同海洋垃圾的回收科技、深入了解及收集將來考察旅程所採用的清理辦法和可能性。初步研究結果顯示於考察旅程中的每一段都記錄出塑料廢料的出現，而數量

並隨著船隻邁進入北太平洋旋渦而有所增加。每一個從旋渦抽取的樣本都含有塑料廢物，由微小到大型都有。這發現已清楚証明了海洋污染的嚴重性。

《新兵》展覽是一年一度由少勵畫廊總監文惠賢策展的展覽項目。今年畫廊將會舉辦第二回《新兵》展覽。《新兵之二——「我一代」中國藝術家混合媒體展覽》一共有十九名八十年代出生的新進藝術家參與，而他們亦被稱為「我一代」的孩子。展出作品包括廣泛的媒體及題材，他們的風格和方向更不受思想和想象力的限制。跟我們熟悉的八十年代出道的當代中國藝術家相比，《新兵》的藝術與政治及集體思想無關，而且他們亦採取一種更自我的手法來表達自己。

透過我一代的孩子來推廣環保意識是一件非常切題的事，這不僅是因為他們代表了我們地球的未來，而且還因為他們（和他們將來的下一代）亦同時被迫面對環境嚴重破壞的後遺症。因此，為了響應不斷在惡化的環境危機，一部分《新兵》展覽的藝術家以塑料及環境污染為主題製造了一系列的作品，而其收入將會捐贈 Kaisei 計劃。我們希望能藉此行動，鼓勵每一位觀眾能開始從自己的生活中各自出一份力為我們共同美好的自然環境作出貢獻。

### 部份新兵藝術家的作品自述

**侯妍妍** 「如今，生態危機在地球上四處蔓延，“環境保護”已經是我們全人類一個嚴肅而巨大的課題。作為藝術家，我們個體的力量是微薄的，我選擇從個人經驗出發，把生活的習慣和側面如實的陳述。物盡其用，保護我們共同的家園。」

**黃玉龍** 「陸地，海洋，空氣構成了我們人類賴以生存的環境，作品裡用陶瓷做的塑料籃子其中有一個帶有裂縫的是用來裝土，代表大地，另外一個形狀漲開的塑料籃子裡面裝水，代表海洋，所有作品置放在空氣裡，構成了一個微縮的地球環境，可是如此多的塑料垃圾，充慢了這個微縮的環境，引發人們對環境問題的思考。」

**孟柏伸** 「近日創作了兩件以排污井蓋為素材的鉛筆作品，覺得鉛筆材料很適合表現金屬的質感和冷靜。表現對象一種為官方的標準樣式，另一種是非官方的樣式。這兩種井蓋隻是代表它們下面所包含內容的外象符號，它們私下正並肩協作的參與著中國環境生態的改變與蛻變。作為普通民眾的我又能做些什麼……？」

**蘇家壽** 「我畫面中的景象已是一個現實場景，毫不誇張，甚至還有比這更嚴重的現實。天空中的飛鳥總能讓人感覺到無比愜意，但它們同時也處在一個惡劣的環境中，這不是本來的樣子。」

**周金華** 「Kaisei 計劃最開始就觸動了我，這其實和我的生活環境有關的，我在北京黑橋村的工作室就在一個垃圾場旁邊，夏天難聞的味道和討厭的蒼蠅是這裡最具特色的兩件東西。待在垃圾場旁邊才真正感覺到人們產生垃圾的能力是多麼的強，於是我先拍了一些關於垃圾場的圖片，然後按照我的想法作了修整，在創作為 Kaisei 計劃創作《某一天》的時候我借用了一些勃魯蓋爾的大魚吃小魚的內容，大魚吃小魚其實是對人欲望的一個映射，不過我們的時代已經不是大魚吃小魚那麼簡單了，現代的大魚不隻吃小魚，而且肚子裡面還吃了很多垃圾。」

內部展示完畢后，Kaisei計劃展覽將會在少勵畫廊荷李活道分店展出。

內部展示 : 2009 年 10 月 15 日 (星期四) 下午 6 時 30 分至 8 時 30 分  
地點 : 少勵畫廊主店，香港中環奧卑利街 21-31 號

Kaisei 計劃展覽日期：2009 年 10 月 17 日至 11 月 5 日  
地點 : 少勵畫廊分店，香港中環荷李活道 27 號

聯繫方式： 電話：+852-2869 8802 傳真: +852-2522 1528  
郵件：[prmarketing@schoeni.com.hk](mailto:prmarketing@schoeni.com.hk)  
網址：[www.schoeniartgallery.com](http://www.schoeniartgallery.com)